

Váš dopis zn. 000/0000
Ze dne 0. 0. 0000
Naše zn. 9020/2023-SŽ-SSZ-OVZ
28183/2023-SŽ-GR-O7
Listů/příloh 2/0

Uveřejněno na profilu zadavatele

Vyřizuje Vladimíra Hlídková
Telefon
Mobil +420 724 321 788
E-mail hlidkova@spravazeleznic.cz

Datum 25. dubna 2023

„ETCS státní hranice Německo - Dolní Žleb - Kralupy n. Vlt“.

Vysvětlení, změny a doplnění zadávací dokumentace č. 1

V souladu s ust. § 98 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, v platném znění a s odvoláním na znění článku č. 7 Dílu 1 - Výzvy k podání nabídky, která je součástí Zadávací dokumentace na zhotovení projektové dokumentace a realizace výše stavby zadavatel odpovídá na obdrženy dotaz následovně:

Dotaz č. 1:

Zadavatel zveřejnil dne 24.3.2023 ve Věstníku veřejných zakázek pod ev. č. Z2023-011521 oznámení o zahájení zadávacího řízení k předmětné veřejné zakázce zadávané v režimu jednacím řízení s uveřejněním („Oznámení“). Předmětné Oznámení je zároveň výzvou k podání žádosti o účast v jednacím řízení s uveřejněním a k prokázání splnění kvalifikace („Zadávací řízení“). Předmětné Oznámení je zároveň výzvou k podání žádosti o účast v jednacím řízení s uveřejněním a k prokázání splnění kvalifikace („Zadávací řízení“). Zadavatel v Oznámení stanovil lhůtu pro doručení Žádosti o účast na den 22.05.2023.

S ohledem na níže uvedené skutečnosti si Vás dovoluujeme požádat jako potenciálního dodavatele o prodloužení lhůty pro podání žádosti o účast o 2 měsíce, tj. do **24.07.2023**:

- Předně, jde o komplexní veřejnou zakázku (předmět plnění, obchodní a technické podmínky atd.), s jejímiž veškerými podmínkami se musel potenciální dodavatel detailně seznámit a zhodnotit, zda požádá o účast v Zadávacím řízení sám nebo společně s ostatními subjekty skupiny, či jinými subjekty. - Potenciální dodavatel tak rozhodl, že se Zadávacího řízení zúčastní prostřednictvím konsorcia, které vytvoří mimo jiné i se zahraničními společnostmi.
- K tomu, aby v rámci skupiny došlo k relevantnímu rozhodnutí, které konkrétní společnosti budou členy konsorcia, musel potenciální dodavatel nechat přeložit zadávací dokumentaci k Zadávacímu řízení alespoň do anglického jazyka, což, vzhledem ke komplexnosti zadávací dokumentace, bylo samo o sobě velmi časově náročné.
- Samotné rozhodnutí o účasti v Zadávacím řízení a identifikace konkrétních společností pak podléhalo složitým a zdlouhavým schvalovacím interním procesům v rámci skupiny, jakož i na straně partnerů.
- Dále skutečnost, že dva členové konsorcia jsou zahraničními právníckými osobami, příprava a podpisy bilingválních dokumentů, vyžádání požadovaných certifikátů k prokázání kvalifikace u tamních veřejných orgánů, jejich překlady, ověření apod. trvá přirozeně delší dobu než u domácích subjektů. S výše uvedenými důvody souvisí i obecný požadavek na zachování principu rovnosti a zákazu diskriminace zahraničních subjektů v porovnání s tuzemskými subjekty. Ze všech těchto důvodů tedy společnost žádáme o prodloužení výše uvedené lhůty.

Odpověď č. 1:

Zadavatel již při stanovení původní lhůty pro podání žádostí o účast bral v úvahu, že žádosti mohou podávat i zahraniční subjekty. S ohledem na to její délku také stanovil, proto nyní vyhovuje žádosti o prodloužení lhůty pouze částečně a prodlužuje lhůtu pro podání žádostí o účast na 14. 06. 2023 do 09:00 hod.

Sdělení zadavatele:

Zadavatel v souladu s ustanovením § 212 odst. 4 zákona, provede současně zde uvedené úpravy v uveřejněném vyhlášení. Formulář „F14 – Oprava – Oznámení změn nebo dodatečných informací“ bude uveřejněn na webovém portálu <https://vvz.nipez.cz/>

IV.2.2) Lhůta pro doručení nabídek nebo žádostí o účast

Datum: 22/05/2023 Čas: 09:00

nahrazeno: **14/06/2023** Čas: **09:00**

Zadavatel tímto svým rozhodnutím – provedením úprav – je přesvědčen, že vytvořil optimální podmínky jednotlivým dodavatelům pro kvalitní zpracování žádostí a účast a následných nabídek při respektování všech zákonných požadavků.

Vysvětlení/ změnu/ doplnění zadávací dokumentace zadavatel uveřejňuje na profilu zadavatele na webovém portálu <https://zakazky.spravazeleznic.cz/>.

Ing. Mojmír Nejezchleb

náměstek generálního ředitele pro modernizaci dráhy
Správa železnic, státní organizace

Ověřovací doložka změny datového formátu dokumentu podle § 69a zákona č. 499/2004 Sb.

Doložka číslo: 3581712

Původní datový formát: application/pdf

UUID původní komponenty: 63fe8fad-8ff3-4a2a-ae2e-80c2e41c2fbb

Jméno a příjmení osoby, která změnu formátu dokumentu provedla:

System ERMS (zpracovatel dokumentu Štěpán HOŠNA)

Subjekt, který změnu formátu provedl: Správa železnic, státní organizace

Datum vyhotovení ověřovací doložky: 25.04.2023 15:45:00



7184f0fb-b1e4-443a-a008-d014ac237d08